



ひととひとの広場
女と男

ねとわあく

NO.22

目 次

特集 夫婦別姓を考える	2
◇あなたはどちらを選び夫婦同姓と別姓	6
ウォッキング	8
ぐる~ぶねつと	10
情報誌あれこれ	12
国際プラザ	13
本だな	14
シフォン・あとがき	15
静岡県女性総合センターオープン	16

夫婦別姓を考える

「夫婦別姓」、最近よく耳にする言葉ですが、「私には関係ない」と考える女性やその意味を知らない人が、案外多いのではないでしょうか？

しかし、「夫婦別姓」は女性の生き方、夫婦のあり方、しいては家族・戸籍制度にまでかかわる大きな問題なのです。

女性の社会進出の増加やライフスタイルの多様化などにより、姓を変えることに疑問や不便を感じたり、また、男女平等の考え方から、結婚しても旧姓（通称）を使用する人、婚姻届を出さない結婚（事実婚）を選ぶカップルが出てきています。しかし、通称使用や事実婚の場合、書類上の煩雑さやトラブル、相続や身分保障など問題点も少なくありません。

現在、法制審議会で検討されているこの問題を私たちの身近なところから一緒に考えてみたいと思います。

夫婦別姓を考える



夫婦別姓は時代の流れ

渡邊 弥生さん

(静岡大学教育学部助教授)

渡邊さんは、大学で、結婚後も旧姓で仕事をしていらっしゃいます。若いころは姓が変わることに対して特にこだわりはなかったそうですが、研究職という仕事を続けていく上で、論文の発表などの実績に連続性を持たせることや改姓による周囲の混乱を防ぐために、旧姓をそのまま通称として使用しています。事実、資料を集めるときなど、研究者が女性の場合、似たような内容の研究が、同一の人とのものかどうか分からなくて困ることがあるそうです。

仕事とプライベートで姓を使い分けると、出産の際や免許証など書類上の統一性がなく不都合な場合があるとのことです。それ以外は旧姓（別姓）によるメリットの方が多いそうです。

「男性が結婚で姓を変えたくないのと同様、やはり女性も親しみ深いものから離れることは、人間

最後に、夫婦別姓選択制の法制化については、「夫婦別姓が一般的になれば、男女の意識が変わり、互いに自主性が出てきて、本当の意味での男女平等に近づいていく」と思います。価値観が多様化していく今、人の生き方にに対する偏見もなくなるかもしれません。

今後、家族に関する法律が整備され、別姓選択制が制度化することを望んでいます。制度は、社会や人々の意識の変化とともに変わっていくべきものだと思います。」と結ばれました。

渡邊さんは、大学で、結婚後も旧姓で仕事をしていらっしゃいます。若いころは姓が変わることに対して特にこだわりはなかったそうですが、研究職という仕事を続けていく上で、論文の発表などの実績に連続性を持たせることや改姓による周囲の混乱を防ぐために、旧姓をそのまま通称として使用しています。事実、資料を集めるときなど、研究者が女性の場合、似たような内容の研究が、同一の人とのものかどうか分からなくて困ることがあるそうです。

最後に、夫婦別姓選択制の法制化については、「夫婦別姓が一般的になれば、男女の意識が変わり、互いに自主性が出てきて、本当の意味での男女平等に近づいていく」と思います。価値観が多様化していく今、人の生き方にに対する偏見もなくなるかもしれません。

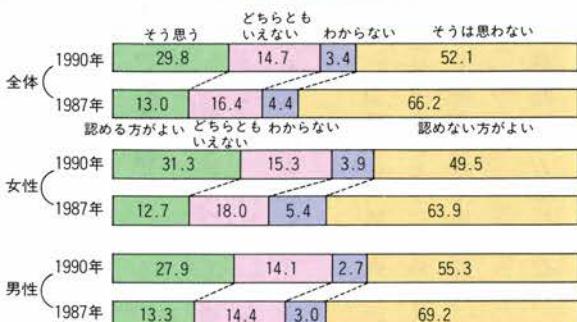
今後、家族に関する法律が整備され、別姓選択制が制度化することを望んでいます。制度は、社会や人々の意識の変化とともに変わっていくべきものだと思います。」と結ばれました。

の自然の欲求として抵抗があると思します。特別なメリットもないのに、自分の意に反して昔ながらの方法（改姓）に合わせるのは意味がないと思います。家族が核家族化したり、また、社会が変化している中で、改姓の合理的な理由がなくなってきたいるのではないでしょうか。』と。

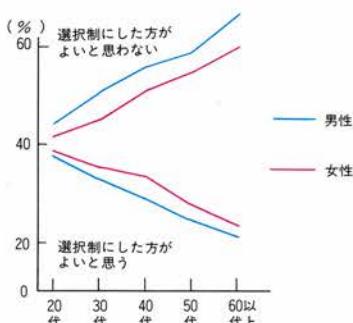
夫婦同姓・別姓を選択制にした方がよいと思うか

前回調査との比較

総理府「女性に関する世論調査」1990年9月



一年齢別



別姓を応援しています

柿田 友広さん

(百町森書店代表)



柿田さんは、奥様が姉妹の長女であるため養子に入られましたが、旧姓を通称として使っていらっしゃいます。結婚の際、御自分の姓が変わることに抵抗はなく、また別姓に対しても大きな問題意識があつた訳ではなかったそうですが、別姓のために肩身の狭い思いをしたり、同姓のために不利益を被つたりしている人たちを応援したいと

いう思いで別姓にしていらっしゃいます。奥様の御両親もそういう柿田さんを理解され、奥様同様「柿田さん」と旧姓で呼ばれているそうです。

「戸籍の問題は根が深いのですが、西欧で住民票ひとつで市民権が保障されているのに対し、日本で別姓制度を問題にしなければならないのは、今だに女性の地位が低いからではないでしょうか。書類上はすべて戸籍名でなければ

ならないこと、ほかには特にありません。良い点は、独身時代からの仕事上の実績をそのまま継続できることなどのほかに、妻と個としてつき合えること。精神面でお互いに自立しやすく、相手に自分で自分を意識化することによって、夫婦にありがちな所有意識がなくなります。例えば、お茶も自分で入れるようになります。同様に家族においても、互いに個として見て愛情を感じることにつながっています。仮に子供が自分と違つて生まれましたら一抹の寂しさはあるかもしれません、それで愛情が薄れるものではなく、家族の愛情と姓の問題とは全く別、同じ土俵で考えることではないと思います。」

「別姓にすることによって、むしろ“家族”を意識し、家庭内での個を大切にしなければならないということが見えてくるのかもしれません。

別姓を使っているといろいろな出来事がありますが、使っていることが自分に与えたひとつの課題となっている側面もあります。

いずれにせよ、皆が個々を尊重し合えるようになるといいですね。」

と穏やかでありながら、柿田さんの信念が伝わってくるお話をでした。

「夫婦の姓」について、日本と外國その違いを調べてみました。

別姓にできる国

アメリカ合衆国

結婚と姓についての規

イギリス

律はなく、慣習として妻

オーストラリア

が夫の姓を名乗る。

中国
韓国

別姓、結合姓（両方の姓を合わせる）、同姓どちらも選択可能である。

スウェーデン

夫の姓を名乗る。

同姓だが結合姓を認める国

ドイツ

夫婦は共通の姓とする

が、結合姓として旧姓を

残せる。

イタリア

夫の姓は不变だが、妻は結合姓となる。

同姓の国

日本

夫・妻どちらかの姓を選び同姓とする。

夫婦別姓を考える

慎重に検討してほしい問題

宮城佐江子さん

(静岡銀行掛川東支店長)



宮城さんは、同行で初めて誕生した女性支店長です。お忙しい合間に縫つて、第一線で働く女性としてお話ししてくださいました。

宮城さん御自身、結婚の際、今までの名前がなくなる寂しさ、姓が変わったことを取引先にその都度説明しなければならないわずらわしさを経験されました。しかし、今ふり返つてみれば、結婚し家庭を持つたことを知らせることで、信用が増した面もあると思われているそうです。

「世の中には様々な職業があります。別姓の方が良い仕事、同姓の方が適している仕事、両方あつて当然ではないでしょうか。少なくとも私は結婚によって姓が変わつたことが障害になつたことはないし、結婚によって現在の自分があらうのだと思います。現在の職場で『夫婦別姓』に対し特に話題にのぼったことは、まだありません。」

しかし、一家の中で女性だけが姓が異なる場合家族の一体感をどう醸成させるのか、日本で深く根づいている戸籍制度あるいはそれによる習慣はどうなるのか、気にかかるることはたくさんあるそ

うです。どれも重要なことであるからこそみんなが納得できるような形で結論を、と願つておられました。

「夫婦別姓はいかが」
福島瑞穂著 ピースネット企画
「女の姓を返して」
中村桃子著 勤草書房

「女性として働き、今は女性の多い職場の管理者として、長い経験に基づいて語られる宮城さんの御意見は、大変重みのあるものでした。

「婚姻改姓・夫婦同姓のおどし穴」
井上治代著 創元社

とおっしゃっていました。
ただ、二十五歳になられたお嬢さんに結婚で姓が変わることにつれて尋ねられたところ、「姓が変わると自分がなくなるみたいでイヤ」と即座に答えられて戸惑い、若い世代の意識変化を感じられたそう

です。

「とは言つても、この人と結婚している女性もまたたくさんいます。価値観が複雑になり人の生き方も多様化した時代だから、別姓を選択したい人は選択できるといふ『夫婦別姓選択制』が認められるのであれば、それはそれで良いと思います。」と話されていました。

しかし、女性だけが夫婦別姓の実践者である二人の女性が、家庭・職場・地域にあってどう対処していくか、その心構えなどを語っている。

「楽しくやろう夫婦別姓」

福島瑞穂・榎原富士子著 明石書店

突然、娘に事実婚をすると宣言された平凡な母親の驚きと嘆き、そして理解しようと苦悩する姿がユーモアたっぷりに描かれている。

「別姓結婚への選択」

勝部温子著 星雲社

夫婦別姓について、分かりやすく書いてある本を紹介します。